

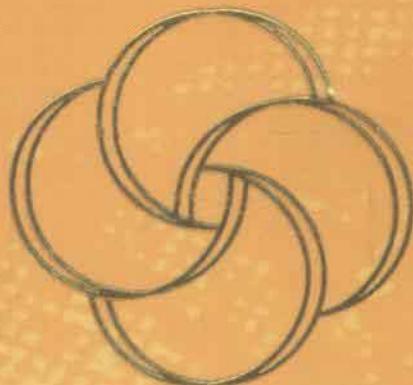
新版

中日交流
标准日本语



初级词汇手册

人民教育出版社日语室 编



人民教育出版社

新版

中日交流标准日本语

初级词汇手册

人民教育出版社日语室 编

王秀文 执笔

人民教育出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

新版中日交流标准日本语初级词汇手册/人民教育出版社日语室编. —北京：人民教育出版社，2008
ISBN 978 - 7 - 107 - 22795 - 0

- I. 新…
- II. 人…
- III. 日语—词汇—自学参考资料
- IV. H363

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2008) 第 016183 号

人民教育出版社出版发行

网址：<http://www.pep.com.cn>

人民教育出版社印刷厂印装 全国新华书店经销

开本：890 毫米×1 240 毫米 1/64 印张：5.5

2010 年 4 月第 2 版 2011 年 6 月第 5 次印刷

字数：250 千字 印数：50 001 ~ 60 000 册

ISBN 978 - 7 - 107 - 22795 - 0 定价：9.50 元
G · 13937

如发现印、装质量问题，影响阅读，请与本社出版科联系调换。

(联系地址：北京市海淀区中关村南大街 17 号院 1 号楼 邮编：100081)

前　　言

《中日交流标准日本语》初、中级出版发行以来，受到广大读者的欢迎。为了更好地为读者服务，我们于 2005 年 4 月推出了《新版 中日交流标准日本语》初级上下（以下简称“新版”）。新版初级达到的程度目标，仍与财团法人日本国际教育支援协会以及独立行政法人日本国际交流基金会实施的新日本语能力测试的等级相对应（上册为 N5，下册为 N4）。为便于读者学习和记忆，我们把新版出现的所有词汇进行了整理，编成这本体积小，便于携带的词汇例解。

这本词汇例解共收入词汇约 2900 条，词条的义项和释义基本不超原书范围，有些做了调整。语法术语遵照原书，词条后加列的例句主要参考了《例解国语辞典》《基本语用例辞典（第二版）》《例解新国语辞典（第六版）》《现代日中大辞典》等已出版的工具书。

另将句型部分附在书后，例句多是“新版”中出现的，附上了中译文。

本书由大连民族学院外国语言文化学院王秀文教授执笔，在该院任教的山田绫乃女士校正了日语例句。

编　　者

2008 年 3 月

再版说明

《新版中日交流标准日本语初级词汇例解》于2008年6月发行以来，受到了广大日语学习者的厚爱。为了进一步提高书稿质量，更好地为日语学习者服务，我们于2010年再版时对本书予以修订。本次修订时主要做了以下工作：

1. 将书名调整为《新版中日交流标准日本语初级词汇手册》。
2. 取消疑问词。将“どこ”“どちら”“だれ”等回归为代词。
3. 重新界定了“后缀”。将“メートル”“キロメートル”“キロ”“センチメートル”“ミリ”“リットル”等可作为量词使用的词改为名词，而“～さん”“～ちゃん”等作“后缀”处理。
4. 有些专有名词的中译文后原有的“(地名)”“人名”“国名”等补充说明全部予以删除。
5. 将“気が短い”“気が弱い”“くしゃみが出る”等认定为词组，并以[词组]的形式予以标注。
6. 将“て形”“なら”“たら”“と(条件を表す)”“ながら”“のに”等词条移至附录，将原附录的“句型、表达”作为附录一，名称改为“表达方式”；将“行ってきます”“いつもお世話になっております”“い

らっしゃいませ”等属于句子范畴的作为附录二另行列出，名称为“常用交际用语”。

7. 规范了部分日文例句及中译文。

另外，本次修订时，特约北京大学外国语学院日语系副教授潘钧、北京师范大学外文学院日语系副教授刘玲审阅了全书并提出宝贵意见，在此一并鸣谢。

编 者

2010年4月

凡例

一、词条

1. 词条按日语五十音顺排列。
2. () 内为该词语的读音。
3. ○内的阿拉伯数字表示该词的声调；对于复合词等声调有变化的长词，用○-○的形式表示。
4. [] 内为该词的词性或词语属性。
5. 词条释义后的()内为该词语的册次和课次，其中，“*” 表示该词语初次出现在原书的讲解或练习中；“▼” 表示该词语在原书中以“关联词语”的形式出现；标注“单元+数字”表示原书单元末“词语之泉”的单词；相同词条有不同义项者以 I、II……予以区分。
6. 例句用△标记；例句原则上以敬体统一。对于用简体更为自然的句子则用简体。
7. 例句和译文之间用 / 相隔。

二、词类及其缩略语

- 名词 —— 名
代词 —— 代
一类动词 —— 动 1
二类动词 —— 动 2
三类动词 —— 动 3

一类形容词 —— 形 1
二类形容词 —— 形 2
副词 —— 副
连体词 —— 连体
连词 —— 连
叹词 —— 叹
助词 —— 助
专有名词 —— 专
词组 —— 词组
前缀 —— 前缀
后缀 —— 后缀

あ ア

ああ①[叹] 哟<上 9*> △ああ,びっくりした。/啊,吓了一跳。

ああ①[副] 那样<上 14*> △いつもああだから困ってしまう。/他老是那个样子,真没办法。

相変わらず(あいかわらず)①[副] 照旧,依然<下 33*> △店は相変わらず繁盛しています。/商店依旧生意很兴隆。

あいさつ①[名] 寒暄<下 26> △初対面のあいさつ / 初次见面的客套话。△何のあいさつもなしに帰りました。/连招呼也不打一声就回去了。

あいさつ回り(あいさつまわり)⑤[名] 寒暄拜访<下 26*> △午後の予定はあいさつ回りです。/下午打算去走访客户。

アイスクリーム⑤[名] 冰激凌,冰淇淋<单元 2, 上 8*, 单元 7> △夏のアイスクリームはおいしいです。/夏天冰淇淋很好吃。

間(あいだ)①[名] 时间,期间,中间<上 24, 下 46> △子どもが寝ている間,本を読んでいます。/在孩子睡觉时看书。△子どもが寝ている間に,買い物をしました。/趁孩子睡觉,去买了东西。△夏休みの間に旅行します。/在暑假期间旅行。△友人の間では有名な話です。/朋友们都知道这件事儿。

相手(あいて)③[名] 对象,对方<上 17> △ダンスの相手をします。/作舞伴。△相手のないけんかはできません。/一个巴掌拍不响。

ID カード(アイディーカード)⑤[名] 身份证件<上 16*> △ID カードを持ってますよ。/我带着身份证呢。

IT 産業(アイテーさんぎょう)⑤[名] IT 产业,信息技术产业<上 16*> △中国でも IT 産業がハイスピードで発展してきました。/中国的 IT 产业也飞速发展起来了。

アイロン①[名] 电熨斗<单元9> △ズボンにアイロンをかけます。/熨裤子。

会う(あう)①[动1] 会见,会面<上 8> △また後でお会いしましょう。/回头再见吧。

合う(あう)①[动1] 合适,适合<下 34*> △この靴はちょっと大きくて,ぼくの足に合いません。/这双鞋有些大,我穿不了。

青(あお)①[名] 蓝色,绿色<上 18> △信号は青になりました。/信号灯变绿了。

青い(あおい)②[形 1] 绿色的,蓝色的<上 9*> △あした,クラス全員で青い T シャツを着て来てください。/明天,请全班同学都穿蓝色的 T 恤来。

赤(あか)①[名] 红色<上 18> △赤信号/红信号灯。

赤い(あかい)①[形 1] 红色的,红的<上 11*> △赤い花が咲いています。/开着红花。

赤字(あかじ)①[名] 赤字<下 27▼> △景気が悪くて,商売が赤字になりました。/由于不景气,买卖出现赤字了。

赤ちゃん(あかちゃん)①[名] 婴儿,幼儿<上 17▼,下 38*> △赤ちゃんが生まれました。/生小孩儿了。

上がる(あがる)①[动1] 提高,上涨<下 32*> △料理の腕が上がりました。/做菜的手艺提高了。△家賃が上がります。/房租上涨。

明るい(あかるい)①[形1] 明亮;开朗<上 16> △今夜は空がよく晴れているので,月が明るいです。/今夜天空晴朗,皓月当空。△吉田さんは性格が明るいです。/吉田性格开朗。

明るさ(あかるさ)①[名] 明朗;快活<下 46*> △部屋の明るさが足りません。/房间的光线不足。

秋(あき)①[名] 秋天,秋季<下 30,单元12> △春は暖かくて秋は涼しいです。/春暖秋凉。

秋葉原(あきはばら)③[专] 秋叶原(地名)<上 12▼> △秋葉原へ行ってテレビを買いました。/去秋叶原买了电视。

阿 Q 正伝(あキューせいいでん)④[专] 阿 Q 正传<下 41*> △『阿 Q 正伝』を読んだことがありますか。/你读过《阿 Q 正传》吗?

開く(あく)①[动1] 开<上 18*> △ドアが開いています。/门开着。

空く(あく)①[动1] 空;有空<下 35*> △空いた箱を利用します。/利用空盒子。△課長のポストが空いています。/科长的职位空缺。△時間が空いたら来てください。/有空的话就请来吧。

握手(あくしゅ)①[名] 握手<下 26*> △けんかをやめて握手しましょう。/握手言和吧。

アクション映画(アクションえいが)⑤[名] 动作片<下 38▼> △昨日,アクション映画を見ました。/昨天看了一部动作片。

アクセス①[名] 连接,衔接;交通<下 45*> △空港までのアクセスがよいです。/到机场的交通很方便。

開ける (あける)①[动2] 开, 打开; 开启<上 7▼, 14*> △窓を開けます。/打开窗户。△暑いから窓を開けてください。/太热了,请把窗户打开。

あげる①[动2] 给<上 8> △王さんの誕生日に花をあげました。/小王过生日时,我送他鲜花了。

挙げる(あげる)①[动2] 举,举起<下 26> △例を挙げます。/举例。△手をあげて答えます。/举手回答。

揚げる(あげる)①[动2] 炸;放(风筝),扬起<单元2, 下 36> △エビの天ぷらを揚げます。/炸大虾天麸罗。△凧を揚げます。/放风筝。△旗を揚げます。/升旗。

あご②[名] 下颌<单元4> △あごをなでます。/摸下颌。

アコーディオン② [名] 手风琴<下 40▼> △アコーディオンの奏者 /手风琴演奏者。

あこがれ①[名] 憧憬<下 45＊> △宇宙へのあこがれ /对太空的憧憬。

朝(あさ)①[名] 早晨<上 5＊, 5▼> △あすの朝旅行に出かけます。/明天早上出门旅行去。

朝顔(あさがお)②[名] 牵牛花<下 34▼> △朝顔の花は夏の日の朝に開きます。/牵牛花在夏日早上开。

朝ご飯(あさごはん)③[名] 早饭<上 14＊> △朝ご飯にパンを食べます。/早饭吃面包。

あさって② [名] 后天<上 5, 5▼> △あさってから学校が始まります。/后天开学。

脚(あし)②[名] 腿<上 11＊, 单元4> △脚を伸ばします。/伸腿。

足(あし)②[名] 脚<上 16＊, 单元4> △足にまめができました。/脚上起泡了。

味(あじ)①[名] 口味,(食物的)味道<上 23＊> △味をつけます。/调味。△病気の時は食べ物の味がしません。/生病的时候吃东西没味儿。

アジア①[专] 亚洲<上 1▼> △東南アジア /东南亚。

足首(あしくび)②[名] 脚腕<单元4> △足首をくじきました。/把脚脖子拧了。

明日(あした)③[名] 明天<上 5＊, 5▼> △明日帰ります。/明天回去。

アジサイ①[名] 八仙花,绣球花<下 34▼> △アジサイは治療薬にも利用されます。/八仙花也作药

材用。

明日(あす)②[名] 明天<下 48*> △彼は日本の明日を担う若者です。/他是肩负日本明天的年轻人。

預かる(あずかる)③[动1] 保管, 收存<下 42> △お荷物はわたしが預かります。/您的行李由我来保管。

預ける(あずける)③[动2] 寄存; 托付<下 34*> △お金を銀行に預けます。/把钱存到银行里。△子どもを近所の人に預けて夫婦で働きに出ています。/把孩子托付给邻居, 夫妻俩出去工作。

アスパラガス④[名] 芦笋<下 36▼> △アスパラガスはどうやって食べますか。/芦笋怎么吃?

汗(あせ)①[名] 汗<下 44*> △ハンカチで顔の汗をふきます。/用手帕擦脸上的汗。

あそこ①[代] 那里, 那儿<上 3> △郵便局はあそこです。/邮局在那儿。

遊ぶ(あそぶ)①[动1] 玩, 玩耍<上 13*> △友だちとゲームをして遊びます。/和朋友玩游戏。△道路で遊んではいけません。/不要在马路上玩耍。

温かい(あたたかい)④[形1] 热乎; 温暖<上 15> △温かい手を差し伸べます。/伸出温暖的手。

暖かい(あたたかい)④[形1] 暖和<上 10▼, 12*> △日本では4月になると暖かい日が多くなります。/在日本, 一到4月暖和天就多起来了。

温める(あたためる)④[动2] 热, 温<下 43*> △ご飯を温めて食べます。/热饭吃。

頭(あたま)③[名] 头;头脑<上 7▼, 16*, 单元4> △頭にけがをしました。/头受伤了。△頭がいいです。/聪明。

新しい(あたらしい)④[形 1] 新<上 9*> △彼はクラブの新しいメンバーです。/他是俱乐部的新成员。

当たる(あたる)①[动1] 中(彩), 抽中<下 35*> △天氣予報はあまり当たりません。/天气预报不太准。

あちら①[代] 那儿, 那边<上 3> △かばんはあちらの部屋に置きました。/书包放在那个房间了。

あっ [叹] 哟, 哟呀<上 1*> △あっ, 危ない。/啊, 危险!

厚い(あつい)①[形 1] 厚<下 43*> △冬には厚いオーバーを着ます。/冬天穿厚大衣。

暑い(あつい)②[形 1] (天气) 热<上 9*, 10▼> △夏は暑いです。/夏天热。

熱い(あつい)②[形 1] 热, 烫<上 9> △このお茶は熱いから気をつけてください。/这茶很烫, 要小心。
△顔が熱いので, 热があるらしい。/脸发烫, 好像发烧了。

厚さ(あつさ)①[名] 厚度<下 44*> △夕べ, 厚さ 6センチの雪が降りました。/昨晚下了 6 厘米厚的雪。

暑さ(あつさ)①[名] 暑热, 暑气<下 44> △暑さに強いです。/不怕热。

@(アットマーク)④[名] 圈a, at<下 43▼> △わたしのメールアドレスは harumi@xx.co.jp です。/我

的电子信箱地址是harumi@xx.co.jp。

あちこち②/ **あっちこっち**③ [代] 到处, 处处<下 34*> △あちこちから人が集まってきた。/人们从四面八方聚集而来。△そのようなことはあっちこっちにあります。/那种事哪儿都有。

集まる(あつまる)③ [动1] 聚, 集合<下 27*> △駅の前に人がおおぜい集まっています。/车站前聚集了很多人。△集まる時間と場所を決めておきます。/定好集合的时间和地点。

集める(あつめる)③ [动2] 收集<上 20> △切手を集めるのが趣味です。/集邮是(我的)爱好。

宛て名(あてな)① [名] 收件人姓名<上 23▼> △封筒の表に宛名を書きます。/在信封的正面写收件人姓名。

あと① [副] 以后, 再<下 35*> △完成まであと10年はかかります。/还需10年才能完成。

後で(あとで)① [副] 过一会儿<上 14*> △後で電話します。/过一会儿打电话给你。

アドレス① [名] 收件人地址<下 43▼> △事務所のアドレスを教えてください。/请把办事处的地址告诉我。

あなた② [代] 你<上 1*> △あなたは学生ですか。/你是学生吗?

兄(あに)① [名] 哥哥, 兄长<上 2▼, 12*> △わたしには兄が2人おります。/我有两个哥哥。

アニメ①[名] 动画片<下 38▼, 44＊> △日本のアニメは世界一です。/日本动画片是世界一流的。

姉(あね)①[名] 姐姐<上 2▼, 下 27＊> △姉と4つ違います。/和姐姐差4岁。

あの①[连体] 那,那个<上 2> △これよりあのほうがずっといいです。/那个比这个好得多。

あのう①[叹] 请问;对不起<上 3＊> △あのう,わたしにはよく分かりません。/对不起,我不太清楚。
△あのう,ちょっと伺います。/请问。

の人(あのひと)②[名] 他,她,那个人<上 1＊> △あの人人の名前は何と言いますか。/那个人叫什么名字?

アパート② [名] 公寓<上 6＊> △彼はアパートに住んでいます。/他住公寓。

浴びる(あびる)①[动2] 沐浴;淋,浇<上 7▼, 20＊>
△シャワーを浴びます。/洗淋浴。△朝日を浴びます。/沐浴朝阳。

危ない(あぶない)①[形1] 危险<上 21＊> △危なくて,近づくことができません。/太危险了,不能靠近。

油(あぶら)①[名] 食用油<下 36▼> △油で揚げます。/用油炸。

アフリカ①[专] 非洲<上 1▼> △アフリカには大きい動物がたくさんいます。/非洲有很多大型动物。

甘い(あまい)①[形1] 甜<上 9＊> △疲れた時には,